

„Târnavăneana“

institut de credit și economii, societate pe acții în Sighișoara. — takarék- és hitelintézet részvénytársaság Segesváron.

CONVOCARE.

Domnii acționari ai institutului de credit și economii „Târnavăneana“ sunt invitați la a

XII-a adunare generală ordinară,

care se va ține în Sighișoară la 24 Martie 1917 st. n. la 10 oare a. m. în localitățile institutului: iar la caz că acționarii nu s'ar prezenta în număr corespunzător pentru a putea aduce decisiuni valabile, prin aceasta se convoacă aceeași adunare generală ordinară pe ziua de 10 Aprilie 1917 st. n. tot la ora 10 a. m. în care adunare cei prezenți vor putea decide fără considerare la numărul lor asupra următoarei

ordine de zi:

1. Deschiderea adunării generale.
 2. Raportul direcțiunii și al comitetului de supraveghere.
 3. Propunerea direcțiunii referitor la împărțirea profitului net și în legătură cu această aprobarea bilanțului și darea absoluturului direcțiunii și comitetului de supraveghere.
 4. Eventuale propuneri.
 5. Încheierea adunării generale.
- Sighișoara, în 10 Februarie 1917.

Direcțiunea.

N. B. Domnii acționați cari voesc a participa la adunare în persoană sau prin plenipotențiați, sunt rugați a-și depune acțiunile și respective documentele de plenipotență la casa institutului cel mult până în 23 Martie 1917, sau la ori-care institut membru la „Solidaritatea“ până cel mult în 20 Martie 1917.

MEGHIVÓ.

„Târnavăneana“ takarék- és hitelintézet részvénytársaság részvényes urai meghivatnak a

XII-ik évi rendes közgyűlésre,

mely 1917 évi március hó 24-én d. e. 10 órakor fog megtartani az intézet helyiségeiben: azon esetben pedig ha a részvényesek nem jelennének a kellő számban, hogy érvényes határozat legyen hozható, úgy ezennel meghívatik ugyanezen közgyűlés 1917 évi április hó 10-ikére szintén d. e. 10 órára, amely közgyűlésben a jelenlévők számukra való tekintet nélkül érvényes határozatot hozhatnak a következő

tárgysorozatra:

1. A rendes évi közgyűlés megnyitása.
 2. Az igazgatóság és felügyelő bizottság jelentése.
 3. Az igazgatóság indítványa a tiszta nyereség felosztására, ezzel kapcsolatban a mérleg jóváhagyása és az igazgatóság valamint a felügyelő bizottság felmentésének megadása.
 4. Esetleges indítványok.
 5. A közgyűlés berekesztése.
- Segesváron 1917 évi február hó 10-én.

Az igazgatóság.

N. B. Azon részvényes urak, akik a közgyűlésen személyesen vagy meghatalmazott útján részt ohajtanak venni, felhívtnak, hogy részvényeiket és esetleg meghatalmazási okmányaikat legkésőbb 1917 évi március hó 23-ig az intézet pénztárába, vagy bármely a „Solidaritata“ pénzügyi szövetkezetnél tagként szereplő intézetnél legkésőbb 1917 évi március hó 20-ig letétbe helyezni sziveskedjenek.

Activa — Vagyon

Contul Bilanț — Mérleg számla.

Pasiva — Teher

Cassa — Pénztári készlet	16532.69	Capital societar — Részvénytőke	200000.—
Bon la bănci — Követelés bankoknál	15065.22	Fond de rezervă — Tartalék alap	19201.50
Escont — Leszámitolás	74015.—	Fond special de rezervă — Külön tartalék alap	4684.46
Cambii cu acop. hipot. — Jelzálogos váltók	232308.—	Fond de penziuni — Nyugdíj alap	7142.50
Împrumut hipotecar — Jelzálogos kölcsönök	306323.—	Fond cultural — Művelődési alap	1147.47
Credit personal — Kötvény kölcsönök	18004.—	Depuneri spre fructificare — Takarék betétek	124704.77
Cont curent — Folyószámla	2855.—	Reescont — Visszleszámitolás	54643.—
Efecte — Értékpapírok	10226.67	Dividendă neridicată — Fel nem vett osztalék	1303.—
Realități — Ingatlanok	30622.88	Creditori — Hitelezők	20174.11
Mobiliiar — Felszerelés	25000.—	Interese tranzitoare — Átmeneki kamatok	1963.17
Debitori — Adósok	1980.—	Profit net — Tiszta nyereség	9318.90
Interese restante — Hátralékos kamatok	6251.20		
	11422.22		
	17673.42		
	444282.88		444282.88

Erogațiuni — Kiadások

Contul Perdere și Profit — Veszteség és Nyereség számla.

Venite — Bevételek

Interese: — Kamatok:		Interese: — Kamatok:	
după depuneri — betétek után	5764.78	dela escont — leszámitolt váltók után	6772.54
„ reescont — visszleszámitolt váltók után	7232.73	„ cambii cu acoperire hipotecară — jelzálogilag fedezett váltók után	20251.42
4% fondului de penziuni — 4% nyugdíjalap után	274.70	dela împrumut hipotecar — jelzálog kölcsönök után	1305.48
Spese: — Költségek:		„ credit personal — kötvény kölcsönök után	208.24
spese curente — folyó költségek	1994.63	„ efecte — érték papírok után	1124.—
salare — fizetések	7473.96	„ cont curent — folyó számla után	838.54
bani de cvartir — lakpénz	1160.—	Venit la realități — Ingatlanok jövedelme	1316.80
chirie — házbér	1000.—	Provizioni — Jutalékok	7611.64
poșta — posta költségek	25.89		
Dări și competențe: — Adok és illetékek:			
dare directă — egyenes adó	4313.75		
10% după interesele de depuneri — 10% betét kamatok után	576.48		
competință de timbru — bélyegilleték	72.84		
Amortizare din mobiliiar — Leirás a felszerelésből	220.—		
Profit net — Tiszta nyereség	9318.90		
	39428.66		39428.66

Sighișoara la 31 Decembre 1916. — Segesvár, 1916 december hó 31-én.

Dr. Cornea mobilizat — hadban van
director executiv — vezérigazgató.

Eugeniu R. Neșuț m. p.
prim contabil — főkönyvelő.

Direcțiunea: — Az igazgatóság:

I. Muntean m. p.
președinte — elnök.

Sasu m. p.

A. Stoicoviciu m. p.

Mihailă Gavrilă m. p.

Nicolae Manta m. p.

Subscrisul comitet de supraveghere am controlat conturile prezente și le-am aflat în consonanță cu registrele corect purtate ale institutului. — Alulirott felügyelő bizottság, jelen számlákat megvizsgáltuk és az intézet helyesen vezetett könyveivel összhangban találtuk.

COMITETUL DE SUPRAVEGHIARE: — AFELÜGHELŐ BIZOTTSÁG:

Ioan Cristea m. p.
președinte — elnök.

Ioan Rucărean m. p.

Ioan Cristea m. p.

Iosif Cristea m. p.

Cetiți și răspândiți „GAZETA TRANSILVANIEI”.

TIPOGRAFIA A. MUREȘANU BRĂNISCE & COMP. BRAȘOV.